Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle

Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen

Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: 36 (1963)

Heft: 2

Rubrik: Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des

semaines prochaines = Manifestazioni delle prossime settimane =

Events of the coming weeks

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 19.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Veranstaltungen der kommenden Wochen Manifestations des semaines prochaines

In die Liste der Veranstaltungen werden aus Raummangel nur Anlässe aufgenommen, die über den Rahmen einer rein lokalen Veranstaltung hinausgehen.

Änderungen vorbehalten Es wird keine Verantwortung übernommen

La liste des manifestations ne contient. faute de place, que celles qui dépassent le cadre des manifestations purement locales.

Changements réservés Ces renseignements sont donnés sans engagement

Adelboden

- Februar: 7./8, 14./15. Curling: Scotsman-, Watson-Cups. 10. Eisschaulaufen.

- Eisschaulaufen.
 Silleren SC: Riesenslalom für Schüler.
 20. Silleren SC: diverse Cups.
 Eishockeyspiel.
 21./22., 26./27. Curling: Schmid-, Worsleigh-Cups.
 Schaufahren der Skilehrer und Skilehrerabend.
 März: 5. Bernisches JO-Treffen.

Andermatt

- Februar: Bis 10., 11./16. Curling: Monroe-,
- Oliveira-Cups. 14., 20./21., 28. White Hare Ski Club: Giant Slalom, Eckersley-Wilson-Cup, Torrance Trophy.
- 22./24. Jugendskitage. März: 1./3. Nationale Winter-Armeemeisterschaften.

Appenzell

Februar: 10. Gonten: Schweizerische Skimeisterschaft: 50-km-Langlauf.

Februar: 11. Landenbergsaal: Trio Kägi-Schneeberger-Looser.

Arosa

- Arosa
 Februar: 6., 15., 20., 27. Eisfeste.
 6./8., 9./10. Curling: Scala-Cup,
 Sissacher Mörser.
 10. Eishockey-Meisterschaftsspiel.
 12./14. Curling: Charly-Wenger-Cup.
 15., 16./17. Curling: Kulm-Cup, Gusti
 Berners Jäger-Cup.
 17. Ski: Aroser Meisterschaft (alpin).
 Eishockey-Meisterschaftsspiel.
 18./20., 20./22. Curling: Simmen Speci.

- 18./20., 20./22. Curling: Simmen Special Prize, «La Perla di Agno».
 21. Winterschiessen: Pistole.
 23./24. Winterschiessen: Gewehr und
- Kleinkaliber.
- Kleinkaliber.

 23./24., 25./26. Curling: Valsana Stone,
 Juckers Embolden Plate.

 27./28. Curling: Eden Ham.

 28. Fackeldemonstration.

 März: 2./5. Curling: Beyeler-Kanne.

 5. Eishockeymatch.

Avenches

Toute l'année. Musée romain.

Baden

- Februar: 9. Kurtheater: «Le Bourgeois gentilhomme» von Molière. 15./16., 19./20. Kurtheater: Gastspiel Will
- Quadflieg.
 21. Fastnacht: Verbrennen des
 «Füdlibürgers».

- 24. Fastnachtsumzug. März: 2. Kurtheater: «Komödie» Basel. Das ganze Jahr. Kursaal: Täglich Nach-
- mittags- und Abendkonzerte. Night-club, Dancing, Attraktionen, Boule-spiel.

Bad Ragaz-Pardiel

März: 3. Ski: Pardiel-Abfahrt.

- Basel

 Konzerte und Theater:
 Febr./Mai. Stadttheater: Oper, Operette,
 Schauspiel, Ballett. «Komödie»:
 Lustspiele, kleine Schauspiele,
 musikalische Komödien.
 Februar: Bis 10. Théâtre Fauteuil: Babette
 Renoux Wolfgang Masur.
 8. Bischofshof: Französische Musik für
 Gamben und Laute.

- 9. Musiksaal: Basler Liedertafel. -
- Musiksaal: Preistrommeln. 10. Markuskirche: «Kammermusik der Familie Bach». 11./24. Théâtre Fauteuil: Robert
- 11./2+. I heatre Fauteun: Robert
 T.Odemann.
 12. Stadt Casino: Junges Wiener Trio.
 13./14. Musiksaal: Symphoniekonzerte der
 AMG. Leitung: Jean Fournet. Solist:
 Heinz Holliger, Oboe.
 15. Musiksaal: Opernkonzert. Winterthurer Stadtorchester, Männerchor
 St. Iobacch.
- St. Johann. 19. Musiksaal: Orchestre Lamoureux Paris. Leitung: Lorin Maazel. 20. Hans-Huber-Saal: Klavierabend
- Richard Stein.
- Kıchard Stein.
 21. Musiksaal: Volkssymphoniekonzert.
 Leitung: Miltiades Caridis.
 22. Musik-Akademie: Konzert Ruth Wirz,
 Violine. Am Flügel: Mario Salerno.
 25. Febr. [26.März. Théâtre Fauteuil:
 Cabaret Gigampfi.

- 27. Musiksaal: Symphoniekonzert. Leitung: Werner Egk. Solist: Paul Baumgartner, Klavier. März/April. Zehntenkeller: Basler
- Marionettentheater.
 - Ausstellungen und Messen:
- Febr./3.März. Kunsthalle: Robert Adams/
- 7 junge englische Maler. Febr./51. März. Schweizerisches Turn-und Sportmuseum: A.W. Diggelmann, Graphik im Dienste von Turnen und
- Febr./30.April. Museum für Völkerkunde: «Mensch und Handwerk: Verarbeitung und Verwendung von Stein und Muschelschalen».
- Februar: 16./24. Mustermesse: 4.Internationale Baumaschinenmesse.
- März: 5. Laternenausstellung. Folklore:
- März: 4./6. Basler Fasnacht (Montag 04.00 Uhr: Morgenstreich). Sport:
- Februar: 10., 20. Kunsteisbahn: Eishockey-Meisterschaftsspiele. 17. Eishockey: Schweiz-USA.
- Diverses:
- Februar: 9. Stadt-Casino: Ball Basler Liedertafel.
- Das ganze Jahr. Kunstmuseum:
 Gemäldesammlung 14. bis
 20. Jahrhundert. Kupferstichkabinett. –
 Historisches Museum: u.a. Münsterschatz, gotische Bildteppiche. –
 Kirschgartenmuseum: Wohnkultur
 des 18. Jahrhunderts. –
 Ausgetingersen Museum; für ues 16.3annunuerts. – Augustinergasse: Museum für Völkerkunde und Schweizerisches Museum für Volkskunde. – Leonhardstrasse8: Musikinstrumentensammlung. – Schweizerisches Pharmazie-Historisches Museum: Apothekensammlung. – Schweizerisches Turn- und Sportmuseum: Sammlung antiker und neuzeitlicher Sportgeräte. – Stadt- und Münstermuseum (Kleines Klingenthal): Schätze vergangener Jahrhunderte. – Botanischer Garten (Gewächshäuser). – Zoologischer Garten. – Mittlere Strasse 33: Skulpturhalle. - Gewerbemuseum. Skulpturhalle. – Gewerbemuseum, Kunsthalle (Wechselausstellungen). – Feuerwehrmuseum. – Rheinhafen Kleinhüningen: «Unser Weg zum Meer», Ausstellung über schweizerische Rhein- und Seeschiffahrt. – Schweizerische Papierhistorische

Sammlung.

- Beatenberg
 Februar: 9. Konzert der Musikgesellschaft.
 9./10. Skimeisterschaften des Berner
 Oberlandes: Nordische Disziplinen.
 23. Hotel Jungfraublick: Skichilbi.
- März: 3. Niederhorn-Riesenslalom.

Bern

Konzerte und Theater:

- Konzerte und Theater:
 Febr. Jluni. Spielzeit des Stadttheaters:
 Oper, Operette, Schauspiel.
 Februar: Bis 11. Theater am Zytglogge:
 Einmann-Cabaret T. Odemann.
 Bis 26. Atelier-Theater: «Ostern», von
- A.Strindberg. 6., 27. Kursaal: Berner Heimatschutz-
- theater.
 7. Casino: Symphoniekonzert. Leitung:

- Peter-Lukas Graf. Solist: Werner
- Feter-Lukas Graf. Sonst. Weiner Eugster, Cello. 7./24. Die Rampe, Galerietheater: Pantomimen von Rolf Scharre. 8. Stadttheater: «Figaros Hochzeit», Oper von W.A.Mozart. Konservatorium:

- von W.A.Mozart. Konservatorium: Kammermusikabend. 8./10. Théâtre Arlequin: «En attendant Godot», de Becket. 11.Febr./8.März. Théâtre Arlequin: Spectacle Obaldia. 12. Casino: Zürcher Kammerorchester.
- Leitung: Edmond de Stoutz. Solisten. 12.Febr./2.März. Theater am Zytglogge: Münchner Studentencabaret. 14./15. Casino: Symphoniekonzerte.
- Leitung: Luc Balmer. Solistin: Ira Malaniuk, Mezzosopran. 17. Stadttheater: «Endspurt», Schauspiel
- von Peter Ustinov
- Konservatorium: Klavierabend Lis Andreae-Keller.
 Casino: Orchestre Lamoureux Paris.
- Leitung und Solist: Lorin Maazel.
 21./22. Konservatorium: Neues Dänisches
 Streichquartett.
- 22./23. Casino: «Grosse Messe in c-moll» von Mozart. Leitung: Otto Kreis. Solisten. Petruskirche: Abendmusik.

- Konservatorium: Duo-Abend. K.Heitz, Cello; V.Erman, Klavier.
 Konservatorium: Klavierabend Ilse von Alpenheim.

- Alpenheim.

 28. Febr., 1. März. Casino: Symphoniekonzerte. Leitung: Paul Klecki. Solist:
 Nikita Magaloff, Klavier.

 28. Febr./20. März. Die Rampe, Galerietheater: «Die Windrose», Schauspiel
 von Claude Spaak.

 28. Febr./21. April. Atelier-Theater: «Die
 Physiker» von F. Dürrenmatt.
 März/April. Kleintheater: «Kennen Sie die
 Milchstrasse?», Komödie von
 K. Wittlinger.
 März: 5. Konservatorium: Sonntags-
- März: 3. Konservatorium: Sonntags-
 - Matinee.
 5./17. Theater am Zytglogge:
- «Heidelberger Bänkelsänger» 4. Konservatorium: Klavierabend Josef
- Kolar.
 5. Casino: Berner Kammerorchester.
- Ausstellungen: Febr./März. Kant.Gewerbemuseum: Angewandte Kunst, Stipendien-wettbewerb des Eidg.Departements
- des Innern. Febr./2. März. Berner Schulwarte: «Berliner Kinder sehen die Schweiz». Febr./17. März. Kunstmuseum: Maurice
- Utrillo.
- Utrillo.
 Februar: Bis 10. Kunsthalle: Eidg.
 Kunststipendien-Wettbewerb.
 Bis 24. Gutenbergmuseum: «Die
 schönsten Schweizer Bücher 1961». –
 Berner Schulwarte: «Friedliche
 Verwertung der Atomenergie».
- Bis 28. PTT-Museum: «50 Jahre Schweizer Pro-Juventute-Marken» 23. Febr./51. März. Kunsthalle: Retro-spektive Auguste Herbin.
- Internationaler Kongress: Februar: 11./15. Bellevue-Palace: Congrès de l'Association Européenne pour le Développement de la Mesure Industrielle.
- Sport: Februar: 9., 22. KA-WE-DE: Eishockey-Meisterschaftsspiele. 10. Kursaal: Boxmeeting.
- Diverses: Februar: 19./20. Casino: Modeschau.
- 26. Schweizerhof: Modeschau. März: 2./5. National: Amateur-Schweizer-Meisterschaften im Gesellschaftstanz. 4. Casino: Modeschau.
- Casino: Modeschau.
 Schweizerhof: Modeschau.
 Das ganze Jahr. Kursaal, Casino, Kornhauskeller: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte.

Biel - Bienne

- Febr./April. Stadttheater: Opern,
 Operetten, Schauspiele. Kunsteisbahn.
 Februar: 12, 25. Capitol: Galas Karsenty,
 Productions Herbert.
 März: 2./5. Bieler Fastnacht.
 Das ganze Jahr. Eidgenössische Turn- und
- Sportschule Magglingen: Trainings-und Instruktionskurse, Militärkurse, Spezialausbildung und Sportschulung.

Braunwald

Februar: 12./14. Curling: Inter-Hotel-Cup.

Das ganze Jahr. Besichtigung des Stockalperschlosses.

Brugg

Das ganze Jahr. Täglich geöffnet: Vindonissa-Museum, Klosterkirche Königsfelden, Habsburg.

Celerina

- Februar: 6./8. Curling: Willi Löligers Diana Trophy. 9./12., 14./15., 16./24. Curling: Points
- Competitions, Cottinelli's Kintore Cup, Guest Competitions. März: 5./4., 5./6. Curling: Queen Ann's Scotch Prizes, Interclub Matches.

Champéry

- Février: 6. Hockey sur glace: Match de
- championnat.

 8. Curling: Coupe Figaro.

 9/10. Slalom géant de Planachaux.

Château-d'Œx

- Cinateau-d'ŒX

 Février. Visites sous conduite du Musée du Vieux Pays-d'Enhaut.

 9/10, 11. Curling: Challenge
 Madame St-André et Coupe Charles
 Gossweiler, Challenge Journal de
 Château-d'Oex.

 10/17. Exposition de peinture François
 Masson.
- Masson.
- 16. Match de hockey sur glace.
 25. Hockey: Match humoristique.
 25/24. Courses de chevaux.
 25. Curling: Nocturne saucissons.
- Mars: 3. Slalom géant des Monts-Chevreuils. 4./5. Concours Inter-Pensionnats de ski de Suisse romande

Châtel-St-Denis Mars: 3. Ski: Derby du Pralet.

- La Chaux-de-Fonds
- Février: 6. Théâtre: Théâtre d'Aujourd'hui de Paris. 7. Salle de Musique: «Solistes de Zagreb».
- Salle de Musique: «Solistes de Zagreb».
 Direction: Antonio Janigro.
 Salle de Musique: Sociétés chorales et
 OSR. Direction: Robert Faller.
 Théâtre: «Un certain Monsieur Blot»,
 de Daninos. Théâtre St-Louis:
 Compagnie Scaramouche de Neuchâtel.
 Temple Indépendant: Récital Claude
 Starek violonceilliste.
- Starck, violoncelliste. Salle de Musique: Orchestre de Chambre Pierre Basseux. Soliste: Paul
- Nardin, organiste.

 24. Conservatoire: Récital Francesco, pianiste.

 26. Théâtre: «Les Physiciens», de
- F. Dürrenmatt Mars: 1*. Cercle ouvrier: Chorale Sängerbund. 2. Théâtre St-Louis: Centre dramatique
- romana.

 3. Temple de l'Abeille: Récital Annette
 Sachs, violoniste. Au piano: Andrée
 Vidal. romand.
- 3/17. Musée des beaux-arts: André Evard.

- Febr./April. Spielzeit des Stadttheaters. Spieltage: Mittwoch, Samstag, Sonntag. Februar: 9. Kunsteisbahn: Eishockey-
- Meisterschaftsspiel. März: 3./31. Kunsthaus: Leonhard Meisser.
- Crans-sur-Sierre Février: 9. Grand gala de patinage artistique. – Curling: Coupe Veuve Cliquot.
- 10. Rallye auto-ski.
 16. Curling: Coupe CC Crans.
 17. Grand gala de patinage artistique.
- 22. Ski: Coupe Burckhardt. 27. Ski: Concours pour enfants. Mars: 1/5. Curling: Prix de la ville de

- Februar: 7. Skischule: Sie-und-Er-Rennen. 8./9. Curling: Sandy-Henderson-Bonspiel. 9./10., 11./12. Curling: Davoser Einzel-meisterschaft, Bellavista Bock.
- 9., 16., 23. Eishockeyspiele. 14. Kinderskirennen.

Manifestazioni delle prossime settimane Events of the Coming Weeks

- 14./15. Curling: Club-Einzelmeister-
- schaften.

 7. Ski: Parsenn-Derby. Schlitteln: Freeman-und Higgins-Cup. – Eisschaulau-fen. – Eisschiessen: – Grümpelturnier. Schlitteln: Posthotel-Wanderbecher und Union-Helvetia-Rennen.
- 21. Gäste- und Skischulmeisterschaft.
- Gäste- und Skischulmeisterschaft.
 Schlitteln: Central- und Belvedere-Wanderbecher.
 Anf. März/Ende April. Skischule: Täglich geführte Ski- und Hochtouren.
 März: 2. Eishockeymatch.
 2./3. Schlitteln: Davoser-, Bündner- und Juniorenmeisterschaft.
 Ski: Parsenn-Guld-Cun Ahfahrt.
- 3. Ski: Parsenn-Gold-Cup, Abfahrt Coppa Grischa. – Kunsteisbahn: Schaulaufen. 4./5. Curling: Henkell-Preise.

Les Diablerets

Mi-février. Fête costumée sur la glace et descente à ski aux flambeaux. Février: 17. Ski: Derby de grand fond,

30 km.

Mars: 2. Bal du Ski-Club.

3. Ski: Challenge Moillen-Ansermoz.

Einsiedeln

Februar: 15./17. 57.Schweizerische Skimeisterschaften: Nordische Disziplinen.

Engelberg

- Engelberg
 Februar: 6. Curling: Sir John Jarvis Cup.
 7. SCGB: Jochpass Challenge Cup.
 8., 15., 22. Nachteislauf.
 9./10., 16./17. Curling: Martyn Cup,
 International Cup.
 10. Eishockey: Matter-Cup.
 11. SCGB: Longden Smith Race.
 12. Gäste-Schlittelrennen.
 18. SCGB: Smith Clough Challenge Cup.
 19.27. Eishockeyspiele.

- 19.,27. Eishockeyspiele.

Frauenfeld

Februar: 11. Casino: Stadttheater Konstanz. 20. Casino: Stalder-Quintett.

Fribourg

- Févr./Mars. Dimanches et jours de fête :
- Concerts d'orgues à la Cathédrale. Février: 6. Aula Université: «Les Solistes de Zagreb». Direction et soliste: Antonio Janigro.
- 17. Théâtre Livio: Galas Karsenty.
 22. Aula Université: «Spéciale dernière» par La Nuithonia.

Genève

Concerts et théâtre:

- Févr./51 mars. Nouveau Théâtre de Poche: «Ubu Roi» de Jarry et «L'Azote» d'Obaldia. Févr./avril. Saison du Théâtre de la Comédie.
- Févr./mai. Saison du Grand-Théâtre et du Casino-Théâtre. Févr./juin. Saison du Théâtre de Carouge et

- Fevr. Jum. Saison du Lheatre de Carouge et du Nouveau Théâtre de Poche. Février: Jusqu'au 17. Casino-Théâtre: «Un Diner intime» d'Yves Châtelain. Jusqu'au 28. Théâtre de Carouge: «Amédée ou comments'en débarrasser» de Ionesco; «La dernière Bande» de S. Backett S.Beckett.
- 6. Victoria-Hall: Concert symphonique de
- 105R. Direction: Heinz Wallberg.
 Soliste: Roger Aubert, pianiste.
 7, 9. Grand-Théâtre: « Rigoletto », de Verdi.
 7/11. Théâtre de la Comédie: Galas
- Karsenty.
 8. Victoria-Hall: Récital Emile Guillels, pianiste.
- 8/12. Théâtre Cour St-Pierre: «Un cer-
- tain Monsieur Blot», de Daninos 10. Maison de la Radio: Convivium Musicum.

- 20/24. Théâtre de la Comédie: Productions Herbert. 20 févr./25 mai. Casino-Théâtre: La

- Revue 1965.
 21. CERN: Quatuor Lasalle.
 21 févr./mars. Théâtre de marionnettes:
 «Orphée aux Enfers» de Jacques
 Offenbach (jeudis et dimanches).
- 22. Victoria-Hall: Société de Chant Sacré et OSB.
- Victoria-Hall: Récital Svicetoslav
- Richter, pianiste. 24. Maison de la Radio: Quatuor
- Loewenguth. Théâtre Cour St-Pierre: Quintette à Vent Français.
- 26. Concert du Conservatoire.
- 27. Maison de la Radio: Mercredi symphonique. Victoria-Hall: Petits Chanteurs à la Croix de Bois.
- 27/28. Grand-Théâtre: Comédie Française. 27 févr./4 mars. Théâtre de la Comédie: «Version Browning» de Térence «Version Browning» de Térence
 Rattigan; «Cantique des Cantiques» de
 Jean Giraudoux.
 Mars: 14°. Conservatoire: Quatuor
 Loewenguth. – Grand-Casino:
 «Wienerblut».
 14°/51. Théâtre de Carouge: «Adieu
 Jérusalem» de Charles Prost.
 2. Victoria-Hall: Musique Landwehr.
 2. 9. Théâtre de J. Comédie: Causaria.

- 2, 9. Théâtre de la Comédie : Causerie-spectacle «Marivaux» par Béatrix Dussane.
- 4. Conservatoire: Groupe choral Ecole secondaire des jeunes filles. – Salle Réformation: Orchestre Musique de Chambre de Paris. Direction:
- P.Duchauvelle.

 5. Théâtre Cour St-Pierre: Orchestre de Chambre de l'Athénée. Expositions:
- 1re quinz. févr. Muséed'art et d'histoire: Collection Sonia Henie. Février: Jusqu'au 15. Musée Rath: Dessins
- Hodler.
- Jusqu'au 21. Athénée: Exposition de peinture française. 23 févr./14 mars. Athénée: Exposition de
- peinture française.
 23 févr./17 mars. Musée Rath: Guinand-Matthey de l'Etang-Aymar.
- 2 mars/21 avril. Musée d'art et d'histoire : Rétrospective Lurçat. Sports:
- Février: 9, 13, 15. Matches de hockey sur glace
- Mars: 3. Finale Championnat suisse de boxe. Divers:
- 18 févr./10 mars. Semaines Françaises.

Glarus

Februar: 11., 18. Gastspiele Stadttheater Chur.

Grindelwald

- Grindelwald

 Februar: 6./7. Curling: Sandeman-Don.
 7. Grosses Kinderskirennen. Ski:
 Nachtabfahrt von Bort.
 8. Veloschlittenrennen.
 8., 15., 22. Nachtskispringen.
 9./10. Curling: Hektor-Bühler-Cup.
 9., 16. Eishockey-Meisterschaftspiele.
 10. 75 Jahre Wintersport Grindelwald:
 grosser Jubiläumsumzug.
 12., 14/15. Curling: Einzelmeisterschaft

- 12., 14./15. Curling: Einzelmeisterschaft 12., 14./15. Curling: Einzelmeisterschaft von Grindelwald, Queen-Anne-Preise Ab Mitte Februar. Geführte Hochgebirgsskitouren und Gletschertouren.
 15. Basil-Mitchell-Anfänger-Skirennen.
 15., 22. Bort-Run: Schlittelrennen.
 16. Jugendskirennen der Talschaft Grindelwald.
 16./17., 19./20. Curling: Newsum Polhill-Cur. Bulk Anfänger Cur.

- 10.17., 19./20. Curing: Newsum Polmil-Cup, Bols-Anfänger-Cup.
 17. Grosse Eisrevue.
 25./24., 26./27. Curling: Mutschli-Match, Kurvereins-Preise.
 März: 1. Fuchsjagd auf Ski. Ski: Nachtabfahrt von Bort. Nachtskispringen.
 2. Junioren-Skirennen: Mitchell-Preise.
 9. (3. Curling: Schlusseniele.
- 2./3. Curling: Schlussspiele.

Gstaad

- Februar: 7./8., 14. Curling: Rosenthal-Preise, Maglia-Rosa-und National-Cup. 9./10., 16./17., 23./24. Eishockeyspiele. 10. 18.Internationale Skisprung-
- konkurrenz um den Montgomery-Cup und Birger-Ruud-Pokal für Junioren

- 16. Wispillen-Riesenslalom: Rita-Hayworth-Cup. – Nachtskispringen. 16./17. Concours hippique und
- Pferderennen auf Schnee.
- 17., 19. Curling: Gstaad-Thun-Trophy, Lumsden-Cup. 24. Eagle-Derby, Gäste-Skirennen. März/April. Geführte Skitouren.

- März: 2. Nachtskispringen. 3. Skirennen für Töchter: Montesano-Cup.

Herisau

Februar: 27. «Gideo Hosenstoss», Kinderumzug.

Interlaken

- Februar: 10. Halbfinal Schweiz. Gerätemeisterschaft.
- 17. Aula: Liederabend Arthur Loosli, Bariton. Am Flügel: Eugen Huber. März: 3. Klein-Theater Bern.

Kandersteg

- Februar: 6., 9./10. Curling: Fondue-Match, Kandersteger Silberstein. 10. Ski: Sesselbahn-Abfahrtsrennen.
- 13. Curling: Gästeturnier.
- Curing: Gasteturnier.
 16./17. Ski-Patrouillenlauf Grenzdivision 5 und Grenzbrigaden 4 und 5. Internationale Curling-Einzelmeisterschaft.
- 25./24. Curling: Clubmeisterschaft. 24. Ski: Stock-Abfahrtsrennen. März: 3. Auto-Slalom auf dem Eis.

Klosters

- Februar: Wöchentlich Pferdeschlitten-fahrten.
- 9. Eishockeymatch

- 10. Curling: Martini-Trophy.
 12. Internationales Eisschaulaufen.
 17. Albeina-Riesenslalom. Curling:
- Sandeman-Trophy. 20.Febr./10.März. Curling: diverse
- Turniere. 23./24. JO-Skimeisterschaften: Riesen-
- Slalom/Langlauf. März: 3. Ski: Gäste- und Clubmeisterschaft.

Kreuzlingen

- Februar: 21. Emmishofen: Hemd-Glockner-
- Umzug. 23. Löwensaal: Stadtmusik-Ball.
- 24. Grosser Fasnachtsumzug.

Langenthal

- Langenthal
 Februar: 9., 15. Theateraufführungen.
 14. Hotel Bären: Kammermusik.
 16. Hotel Bären: «Podium der Jungen».
 März: 2./17. Gemäldeausstellung Bruno Hesse

Langnau i. E.

- Februar. Kunsteisbahn: Eishockeyspiele. 9. Konzert und Theater. 21. Theateraufführung.
- 28. Kammermusikabend März: 2., 3., 9. Konzert und Theater.

Lausanne

- Concerts et théâtre: Févr./avril. Saison du Théâtre municipal, du Théâtre de Beaulieu et du Théâtre
- des Faux-Nez.
 Février: 6. Théâtre municipal: «Un certain Monsieur Blot» de Pierre Daninos. Théâtre de Beaulieu: Récital
- Théâtre de Beaulieu: Récital Emile Guillels, pianiste.

 9. Théâtre municipal: Théâtrale de la Société d'étudiants Zofingue.

 11. Théâtre municipal: Concert sympho-nique de l'OCL. Direction: Arpad Gerecz. Soliste: Marie-Rose Grisoni-Guiet, altiste.

 12. Studio Radio-Lausanne: Concert
- Anne-Marie Gründer, violoniste; Constantin Regamey, pianiste. 14. Salle de Villamont: Récital Sigmund
- Dygal, pianiste. 14/16. Théâtre municipal: «Les Maxi-bules» de Marcel Aymé (Galas
- Karsenty).

 16. Théâtre de Beaulieu: Opérette «La Comtesse Maritza» d'Emmerich Kalman.
- 18. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Jean-Marie Auberson. Soliste: Ruggero Ricci, violoniste. 19, 21, 22. Théâtre municipal: «Les
- Coréens» de Michel Vinaver 20. Maison Pulliérane: Quatuor Lassale.



Zeichnung/Dessin: Hans Fischer

- 20. SCGB: Harlequin Jochpass Challenge.
- 21./26. Fastnacht. 23./24. Skimeisterschaften der Universität
- 25. SCGB: Femina Cup. März: Geführte Hochgebirgsskitouren.
- Flims-Waldhaus Februar: 9./10, Curling: Schlosshotel-Pokal.
- 10., 17. Eishockeyspiele.

 13. Flimser Gäste-Skimeisterschaft:
 Abfahrt-Slalom.

 16. Internationales Eisschaulaufen.
- Internationales Eisschaufaufen.
 17. Cyrling: Dr.-Ch.-Wunderly-Cup.
 Fackelabfahrt der Skilehrer.
 121. 23. /24. Curling: Grosses Plausch-Turnier, Selva-Kanne.
 Eisrevue bei Nacht.
 März: 2./3. Curling: Grümpelturnier.
- 11. Salle Réformation : Orchestre de Chambre de Genève, Direction: Pierre Colombo. Soliste: André Perret, pianiste. Victoria-Hall: Concert symphonique de
- la Ville. OSR. Soliste: Paul Baum gartner, pianiste.
 15/16. Théâtre de la Comédie: «Les Physiciens» de Dürrenmatt.
- 14. Conservatoire: Studio de musique contemporaine.
 15. Conservatoire: Alirio Diaz, guitariste.
 18. Athénée: Orchestre de Chambre de

l'OSR. Direction : Jean-Marie Auberson. Soliste : Ruggero Ricci, violoniste.

l'Athénée. 19, 21, 25, 25. Grand-Théâtre: «La Tosca» de Puccini. 20. Victoria-Hall: Concert symphonique de

Veranstaltungen der kommenden Wochen Manifestations des semaines prochaines

- 22. Théâtre de Beaulieu: Orchestre Lamoureux de Paris. Direction: Lorin Maazel.
- 23. Théatre municipal: «La Nouvelle Héloïse» d'après J.-J.Rousseau. 25. Théatre municipal: Concert
- symphonique de l'OCL. Direction : Victor Desarzens. Soliste : Nikita Magaloff, pianiste.
- 28. Conservatoire : Causerie-audition sur Debussy par Roger Boss. 28 févr./2 mars. Théâtre municipal : «L'Annonce faite à Marie» de Paul
- Claudel (Prod. Herbert).

 Mars: 3. Théâtre municipal: Concert
 populaire de l'OCL. Direction: André
 Charlet.
 - 4. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Ernest Ansermet. Soliste: Tamas Vasary, pianiste. Expositions:
- Février: Jusqu'au 23. Musée cantonal des beaux -arts: Exposition de dessins du Louvre.
- 15 févr./10 mars. Semaines commerciales françaises. Mars: 2/10. Palais de Beaulieu: 5° Salon
- international du tourisme et des sports. Sports:
- Février: 7. Hockey sur glace: Match de championnat. 7, 14, 21, 23, 24, 28. Basketball: Matches
- de ligue nationale.

 11. Patinage: Tests de danse.

 23. Patinage: Carnaval des enfants.

 24. Patinage: Concours des pupilles.

Lauterbrunnen

Februar: 9., 16. Eishockeyspiele.

Lenk i.S.

Februar: 13., 16. Curling: Cynar-Cup,

Bols-Cup. 23./24. Theateraufführungen. März: 2./3. Challenge de ski «Avia».

Lenzerheide-Valbella

Februar. Jeden Dienstag: Gäste- und Kinderskirennen. Jeden Mittwoch: Schlitteda ins Weisse, Kinder-Eisgymkhana. Februar: 6. Kinder-Skitag: Mary-Churchill-

- 7. Curling: Sportkommissions-Cup.
 12. Gästerennen: Skischul-Wanderpreise.
- 13. Eishockey: Freundschaftsspiel.

- 17. Grosses Eisschaulaufen.
 20. Ski: Fackelabfahrt.
 21. Ski:14.InternationalesPhilips-Rennen.
- 26. Eishockey: Match Köche–Kellner.-Ski: Sie-und-Er-Abfahrtsrennen. März: 1. Ski: Chalanda-Marz-Preis. 3. Riesenslalom: Mackenzie-Cup. Nacht-Eisschaulaufen.

Leysin

Février: 11. Spectacle théâtrale. 23/24. Union Montagnarde: Soirée et bal. Mars: 3. Championnat de ski de l'OJ.

Locarno
Febr./Juni. «I Concerti di Locarno».
Februar. Festa della Pesca. – Karneval:
Risottoessen auf der Piazza Grande.
Das ganze Jahr. Casino-Kursaal: Dancing,
Attraktionen, Boulespiel. – Circolo di
Cultura: Konferenzen. – Circolo delle
Arti: Ausstellung «Al Negromante»,
Kulturfilme. Kulturfilme.

Le Locle

Février: Jusqu'au 17. Musée des beaux-arts: Yvan Othenin-Girard, peintre. 9. Temple: Sociétés chorales et OSR.

- Direction: Robert Faller.

 11. Casino: Concert Jean Decroos, violoncelliste; Danièle Dechenne, pianiste.

 23 févr./10 mars. Musée des beaux-arts:
- Giancarlo Vegliante de Morteau, peintre. Toute l'année. Musée d'horlogerie au Château des Monts, ouvert le dimanche. Premier dimanche de chaque mois: Démonstration des automates Maurice

Sandoz. Lugano

Févr./mars. Casino-Kursaal: Dancing, variété, jeux. Février: 11. Musique d'Arnold Schönberg.

- Orchestre RSI. Direction: Francis Irving Travis.
- 21. Concert symphonique de l'Orchestre RSI. Direction: Leopoldo Casella. Soliste: Rocco Filippini, violoncelliste. 23/26. Carnaval: Risotto en plein air, etc.

Luzern

Konzerte und Theater:

- Febr./Mai. Spielzeit des Stadttheaters:
 Oper, Operette, Schauspiel.
 Februar: 7. Kunsthaus: Symphoniekonzert.
 Leitung: Räto Tschupp. Solistin: Celia
 Aumere, Violine.
 11. Kunsthaus: Kammermusikabend.
- 14. Kath. Kirchenmusikschule: Klavierabend Margot Pinter. Folklore:
- Februar: 21. Grosser Fasnachtsumzug mit
- Fritschiwagen.
 25. Grosser Fasnachtsumzug mit
 Weykutsche.
 26. Mühlenplatz: Monsterkonzert der
- Luzerner «Guggenmusigen». Sport:
- Februar: 10. Kunsteisbahn: Eishockey-

Meisterschaftsspiel.

Das ganze Jahr. Kunstmuseum: Permanente Ausstellung «Schweizer Kunst, 15.–20. Jahrhundert». – Hofgalerie: Ikonenausstellung und Maskenkeller. Landhaus Utenberg: Schweizerisches Landnaus Utenberg: Schweizerisches Trachten- und Heimartmuseum. – Landhaus Tribschen: Richard-Wagner-Museum. – Verkehrshaus der Schweiz.: geöffnet Dienstag, Donnerstag, Samstag, Sonntag.

Montana-Vermala

- Février: 6, 9, 16, 23. Matches de hockey sur
 - glace. 7/8. Curling: Championnat de Montana.

- 7/8. Curling: Championnat de Monta
 9. Gala de patinage.
 10. Rallye auto-ski.
 14/16. Curling: Challenge Pol Roger.
 17. Grand gala de patinage.
 25/24. Curling: Challenge Bols.
 Mars: 1*1/5. Curling: Prix de la Ville de Genève.
 9. Match de bocker sur glace.
 9. Match de bocker sur glace.
- 2. Match de hockey sur glace.

Montreux

Févr./mars. Casino: Théâtre, dancing, variété, jeux. – Château de Chillon. Février: 8, 18. Théâtre du Casino: Théâtre Gramont de Paris, Théâtre d'Aujourd'hui.

s: 1°r. Théâtre du Casino: Centre dramatique romand.

Morgins

Février: 17. Match de hockey sur glace. 25/24. 5° Trophée de Morgins, épreuve internationale de ski.

Mürren

- Febr./März. Täglich Skiflüge. Geführte Febr., Marz. Taguch Skilluge. Getunrte Skiwanderungen und Touren. Februar: 6,17., 9,10. Curling: British Lion-Trophy, E.-M.-Reiser-Trophäe. 11.,112., 14.,145. Curling: Amsterdam Trophy, Martini-Rossi-Cup. 16,147. Tächi Trophy (Mürrener Curlingmeisterschaft).

- 18./19. Curling: Schwarzmönch-
- Wanderpreis. 21. Palace Hotel: Internationale
- Modeschau. 21./22., 25./24., 26./27. Curling: Alpina-Vase, CC-Deutschland-61-Pokal, Bernese Oberland-Cup, Percival Bowl.
- März: 2./3., 5./6. Curling: Adolf-von-Allmen-Cup, Ice Men's Cup.

Murten

März: 3. Grosser Fastnachtsumzug.

Neuchâtel

- Février: Jusqu'au 24. Musée des beaux-arts, Galerie des Amis des Arts: Lucien Grounauer. 18/19. Théâtre: Productions Herbert.
- 19. Hockey sur glace: Match de championnat.20. Aula de l'Université: Jeunesses
- musicales.
- 28. Salle des conférences: Orchestre de chambre de Zurich. Direction: Edmond de Stoutz, Soliste: Harry Datyner, pianiste. Mars: 1^{cr}. Fête de l'Indépendance neuchâteloise.

- 2/24. Musée des beaux-arts, Galerie des Amis des Arts: Daniel Meissner, Raymond Canta, J.-Cl.de Crousaz,
- Raymond Canta, J.-Cl. de Crousaz, J.-Michel Bouchardy. 5. Temple du Bas: «Messe en fa mineur» et «Te Deum» de Bruckner. Société Chorale et OSR. Lycéum-Club: Récital Claude Starck, violoncelliste. Au piano: Rudolf am Bach.
- Toute l'année. Musée des beaux-arts (le premier dimanche de chaque mois): Démonstration des automates Jaquet-Droz.

Olten

- Februar: 20. Beim Stadtturm: Traditioneller Narrenstopf. 21. Schnitzelbank und Musikcliquen.
- 25. Stadttheater und Konzertsaal: Maskenball der Oltner Zünfte.24. Grosser Fasnachtsumzug.

Pontresina

- Pontresina
 Februar: 6./T. Curling: Languard-Kanne.
 8. Curling: Er-und-Sie-Preis. –
 Mondscheinfahrt.
 9./10., 12./15. Curling: HubertusTrophy, Bahnhöfli-Gems-Trophy.
 11. Kinder-Schlittelrennen.
 12., 19., 26. Schlittenfahrten.
 15./16. 47./18. Curling: Furrer, Kanne.

- 15./16., 17./18. Curling: Furrer-Kanne, Mosel-Preis.16. Internationales Eisschaulaufen.
- 17./18. Pontresina-Karneval-Tage.
- 19. Curling-Karneval mit Ball. 21./22., 24./25. Curling: Valentin's Maccaroni-Cup, Schlosshotel-Cup.
- 23. Ski-Karneval.
- 25. Ski-Karneval. 27./28. Curling: Engiadina-Trophy. März/Mai. Frühjahrs-Skitouren.
- März: 1. «Chalandamarz», Jugendfest. 2. Grosses Eisschaulaufen. 2./3. Curling: Königsbräu-Cup. 5. Schlittenfahrt nach Roseg.

17. Eggli-Riesenslalom.

Saanenmöser

Februar: 10. Riesenslalom. 13., 24. Curling: Mooswybli & Dolly, Bols-Cup.

20. Ski: Kostümrennen.

Saas Fee

März/Mai. Saas-Feer Skihochtourenwochen.

Samedan

- Februar: 9./10. Curling: Schleypens Kölner-
- Februar: 9./10. Curning: Control Trophy.
 16./17., 20., 25./24. Curling: Kurverein-Kanne, Candrian-Preis, Defilla-Stein. März/April. Frühjahrsskihochtouren.
 März: 1. «Chalandamarz», Jugendfest.
 2. Curling: 5. Gästeturnier.

Schaffhausen

- Febr./17. März. Museum zu Allerheiligen:
 Max von Moos.
 Februar: 15. Zwinglikirche: Kammerorchester des MCS. Leitung: Johannes
 Zentner. Solisten: Elena Uehlinger,
 Klavier; Klaus Heitz, Cello.
- Navier; Naus Heitz, Cello.
 15, 25. Stadttheater: «Trauer muss
 Elektra tragen», Schauspiel von O'Neill.
 16. Stadttheater: Jürg Medicus/Samy
 Molcho.—Schaffhauserhof:
 Examenkonzert der Knabenmusik.
 18./19. Stadttheater: Schauspielhaus
 Zürich
- Zürich. 22. Aula des Bachschulhauses: Neue
- Kammermusik.
 26. Stadttheater: «Gyges und sein Ring», von Friedrich Hebbel.
- won Friedrich Hebbel.

 März: 1. St.-Johanns-Kirche: Symphoniekonzert. Leitung: Robert F. Denzler.

 4./5. Stadttheater: Schauspielhaus Zürich.

Schönried

Februar: 14. Curling: Charly-Black-Cup. 24. Riesenslalom: Sadri-Aga-Khan-Cup.



Zeichnung/Dessin: Hans Fischer

Rapperswil

Das ganze Jahr. Schloß: Ausstellung des Schweizerischen Burgenvereins.

Rigi

- Februar: 9./11. Curling: Memorial Trophy. 21. Rigi-Fasnacht: kostümierte Schlittel-
- und Skirennen. 25./24. Curling: Keller-Kanne. 24. Sie-und-Er-Skiabfahrt Rigi-Goldau.

Riiti

Februar: 10. Hotel Löwen: Kammerorchester Zürcher Oberland. Leitung: René Müller. Solistin: Eva Villanyi, Klavier.

Saanen

Februar: 9. Nachtslalom

Schwyz

Februar: 17., 21., 24. Japanesengesellschaft: Fastnachtsumzug mit Freilichtspiel. Das ganze Jahr. Bundesbriefarchiv:

Sammlung der ältesten Bundesbriefe und Banner der alten Eidgenossen-schaft. Turmmuseum (Kantonal-schwyzerisches Historisches Heimatmuseum).

Scuol-Tarasp-Vulpera

Februar: 7./8. Curling: Basler-Beppi-Cup. 9./10., 12./13. Curling: Guardaval-Vreneli-Cup, Prix d'Art. 14./15., 16./17. Curling: Preis der Hanse-

stadt Lübeck, Nationalpark-Trophy. 20./21., 26./27. Curling: Gästespiele. 24. Ski: Clubmeisterschaften.

Manifestazioni delle prossime settimane Events of the Coming Weeks

März: 1. «Chalandamarz», alter Volksbrauch.
3. Ski: Gästerennen.

Sierre

Toute l'année, Manoir de Villa, centre de dégustation des vins valaisans. – Musée R.-M. Rilke. – Musée des tireurs.

Februar: 16. Curling: Emil-Senn-Trophy. 22. Skifest der Schuljugend.

24. Riesenslalom.

Silvaplana

Februar: 16./17., 24. Curling: Hotel-Sonne-Trophy und Basler Cup, Ritschard-Cup. März: 2./3. Curling: Mondschein-Cup.

Toute l'année. Musée de Valère: Archéologie, histoire et folklore du Valais. Eglise fortifiée. Orgues 1430. Musée de la Majorie: Beaux-arts, collections cantonales. Maison Supersaxo: Célèbre plafond de Jacques de Malacridis 1505.

Solothurn

Febr./April. Stadttheater: Opern, Operetten, Schauspiele. Februar: 21./26. Fasnacht: «Chesslete»,

Umzüge usw.

März: 3. Franziskanerkirche: Orgelabend Hermann Engel. Das ganze Jahr. Städtisches Museum:

Kunstsammlung (Madonna von Holbein, altdeutsche Madonna in den Erdbeeren, neue Schweizer Kunst). Historisches Museum Schloß Blumenstein: Permanente Ausstellung «Wohnkultur des solothurnischen Patriziates im 18. Jahrhundert».

Spiez

Februar: 16. Konzert Heidi und Adelheid Indermühle.

St-Cergue

Février: 14. Patinoire: Fête de nuit. 16. Match de hockey sur glace.

St. Gallen

Konzerte und Theater:

Febr./Mai. Stadttheater: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett. 7. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Erich Schmid. Solisten: Hans Leygraf,

Erich Schmid. Solisten: Hans Leygraf, Klavier; Carmen Piazzini, Klavier. 9./10. St.-Galler Puppentheater. 14. Tonhalle: Kammermusikabend. 16./17., 25./24. St.-Galler Puppentheater. 19. Tonhalle: Celloabend Heitz. 28. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Jean-Marie Auberson. Solist: Daniel

Deffayet, Saxophon.

Ausstellungen:

Febr./30.April. Stiftsbibliothek: «Aus der Bau- und Buchgeschichte des Klosters St.Gallen».

24.Febr./7.April Kunstmuseum: Jean Baier. Diverses:

Februar: 24. St.-Galler Kinderfasnacht-

Umzug. Das ganze Jahr. Jeden ersten Sonntag im Monat: Führungen im Botanischen Garten. – Industrie- und Gewerbemuseum: Ausstellung der Sammlung Iklé (wertvolle Spitzen und Stickereien). – Stiftsbibliothek: Seltene Handschriften. – Jeden Mittwoch: Textilbörse im Restaurant Dufour.

St. Moritz

Febr./März. Wöchentlich Eishockeyspiele. Februar: 6./7. Bob-Run: Boblet-Derby. – Curling: The Braemar Suvretta House Curling Competition, Bobby Cup.

9. Eishockeymatch. - Cresta-Run: Morgan-Cup. – Palace Hotel: Cresta-Ball. 9./10. Bob-Run: Grand Prix for Boblet. –

Curling: Engiadina Cup, Henkell-Trocken-Preise. 10. Internationales Eisschaulaufen.

Bob-Run: Fleetwood Wilson Cup.
 /12. Curling: Chantarella Cup.
 Bob-Run: Martineau-Cup. - Cresta-Run: Services Events. - Curling:

Punktspiele.

12./13. Curling: Rossi-Trophy (Nachtspiel). 13. Bob-Run: Gold-Cup.

13./14. Curling: Colonel Hans Bon Cup, Martini-Rossi-Preise.
15., 22. Internationale Eisschaulaufen.
16. Cresta-Run: Grand National. – Ski:

Slalom giganteus. – Palace Hotel: Bob-Ball. 16./17. Internationale Schweizer Meisterschaften im Zweier- und Viererbob. – Curling: Hauser-Cup. 17. Ski: Piz Nair Gold Trophy. – «Schlitteda Engiadinaisa».

«Schlitteda Engiadinaisa».

18. Europameisterschaft im Zweierbob für Nachwuchsfahrer. – Curling: Punktspiele.

19. Curling: Carneval Trophy (Nachtspiel).

19./20. Bob-Run: Boblet Derby. – Curling: Remy Martin VSOP Cup.

22./25. Curling: Fein-Kaller-Cup.

23./24. Cresta-Run: Schweizer

Maittwesheften.

Meisterschaften.
25./26. Curling: Posthotel-Cup.
26. Curling: Grümpelmatch.
26./27. Internationale Skirennen um das

«Weisse Band von St. Moritz» in Verbindung mit «Coppa Grischa». 27./28. Curling: Punch Pot. 28. Febr./1. März: Curling: Veuve-Cliquot-

Cup.
März: 1. «Chalandamarz», Jugendfest.
5. Ski: 50-km-Langlauf.
5./4., 5. Curling: Griess-Cup, Punktspiele.

Stoos

Februar: 7. Skischulabend.

21. Masken-Skirennen. 28. Fackelfahrt der Skilehrer. März: 5. Skirennen der Bergschule Stoos.

Februar: 10. Kirchgemeindehaus: Kammerkonzert. 10.Febr./24.März. Thunerhof: Victor

Surbek, das zeichnerische Werk.
16./17. Stadtkirche: Symphoniekonzerte.
Leitung: Werner Lehmann. Solisten: Hansheinz Schneeberger, Violine;

Walter Kägi, Viola. 27. Kirchgemeindehaus: Loewenguth-Quartett.

Verbier

Février: 14. Ski: Concours «Elle et Lui». – Descente aux flambeaux. 21. Election de «Miss Verbier».

26. Ski: Concours de Carnaval.

Vevey

Février: 15. Théâtre: Quatuor de

Winterthour.

27. Aula de l'Ecole supérieure: Récital
Roger Boss, pianiste. – Théâtre:
Productions Herbert.

Mars: 1er. Théâtre: Zürcher Kammerorchester. 2. Théâtre: Opérette de Winterthour.

Villars-Chesières

Février: 6. Concours de ski «Elle et Lui». 7, 10. Curling: Coupe Jean Potin, Coupe Perret-Duval.

9. Hockey sur glace: Match de championnat suisse. 12/15. Bowling-Curling: Grand Prix International.

13. Slalom nocturne. – Descente aux flambeaux. – Démonstration de ski. – Feux d'artifice.

16/17. Patinage artistique et matches de

16/17. Patinage artistique et matches de hockey.
19. Curling: Coupe Infraner.
20. Soirée au clair de lune à Bretaye.
21. Bowling: Tournoi par équipes, Coupe des Hôtels.
23/24. Matches de hockey sur glace.
26. Curling: Coupe Béard.
28. Gymkana sur glace pour enfants.
Mars: 2/3. Patinoire artificielle: Tournoi de hockey sur glace.

Vitznau

Februar: 9./10. Hotel Alpenrose: Sagenspiel «Madrisa»

Weissbad

Februar: 10. Ski: Patrouillenlauf der 7.Division.
17. Ski: Alpsteinlauf.
März. Ski: Ebenalp-Abfahrtsrennen.

Wengen

Februar: 7., 13., 20., 27. Nacht-Skispringen. 7., 14., 21. Skirennen: diverse Cups.

9./10., 12. Curling: Molitor-, Bühlmann-Cups. 10. Grosses Eisschaulaufen.

16., 19. Curling: Baumann-Prizes,

Hewitt-Cup.

17. Ski: Byron-Trophy (Abfahrt, Slalom komb.).

23., 26. Curling: Reinert-Stofer-, Bols-

Cups.

28. Ski: Seilrennen. – Skidemonstration.
März/April. Geführte Skitouren. März: 5. Curling: Bonspiel.

Wil

Februar: Bis 10. Tonhalle: «Der schwarze Hecht» von Paul Burkhard (Mittwoch, Samstag, Sonntag). Bis Mitte. Galerie im Hof: Thomas

Stillhart, Gemälde.

Wildhaus

Februar. Curlingturniere. 8./10. Schweizerische Alpine Skimeisterschaften.

Winterthur

Febr./3.März. Kunstmuseum: Alexandre Blanchet.

Februar: 6. Symphoniekonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solist: Michael Schwalbé, Violine.

9. Freikonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solisten: Jacqueline Staehli, Violine; Cesare Lenterna, Trompete. 13. Klavierabend Andor Foldes.

20. Symphoniekonzert. Leitung: Joseph Keilberth. Solist: Friedrich Wührer,

Klavier. 24. Stadtkirche: Chorkonzert. Leitung: Willi Gohl. Solisten.

vvini Goil. Soisten.

27. Freikonzert. Leitung: Räto Tschupp.
Solist: Joel Meylan, Violoncello.
Das ganze Jahr. Museum der Stiftung Oskar Reinhart: Sammlung von Bildern schweizerischer, deutscher und österreichischer Maler des 19. und 20.Jahrhunderts. – Kunstmuseum: Gemäldesammlung des Kunstvereins Winterthur. – Heimatmuseum im «Lindengut».

Zermatt

Februar: 6./7., 8., 9./10. Curling: Martini-Rossi-Cup, Zermatt-Thun, Swiss Silver Stone Trophy.

Eisschaulaufen.
 /15., 16./17., 25./24. Curling: Mercedes-Benz-Cup, Hotels-Seiler-Kanne, F.-Wittwer-Kanne.

März: 2./3. Curling: Clubturnier.

Zofingen

Februar: 14. Stadtsaal: Winterthurer Stadtorchester. Leitung: Hugo F. Brunner. Solist: Andrej Lütschg, Violine.

Febr./März. Jede Woche Skischulabend. -Schlittelrennen.
Februar: 7./8. Curling: Berliner
Freiheitsglocke.
16. Skischul-Maskenball.

16./17. Curling: Hugo-Kurz-Plateau, interne Meisterschaft. Ende Februar. Curling: Grümpelturnier.

Konzerte und Theater:

Febr./Mai. Spielzeit des Stadttheaters, des Schauspielhauses, des Rudolf-Bernhard-Theaters und des Theaters am

Theaters und des Theaters am Hechtplatz.
Febr./März. Theater am Neumarkt:
Cabaret Rotstift.
Februar: Bis 11. Bernhard-Theater:
«Patsy», Komödie von Parry Coners.
Bis 20. Zürcher Werkbühne: «Die grosse Schmährede an der Stadtmauer» von Tankred Dorst.
6. Tonhalle: Klavierabend David Bean.
7. Tonhalle: Jugendkonzert. Leitung:
Hermann Voerkel. Solist: Nils Sailer, Klavier.

Klavier.

8. Tonhalle: «Solisti di Zagreb», Leitung und Solist: Antonio Janigro. Solistin: Jelka Stanic. – Kammermusiksaal: Klavierabend Ludwig Olshansky.

10. Tonhalle: Kammermusik-Matinee. – Klavierrezital Jana Rondez. – Kirche Enge: Orgelkonzert Erich Vollenwyder. – Tonhalle: Les Compagnons du Jourdain.

12., 14. Tonhalle: Volkskonzerte. Leitung Gustav Meier. Solist: Simon Burkhard, Klavier. 12.Febr./Mitte März. Bernhard:Theater:

«Frau Warrens Gewerbe» von G.B.Shaw. 13. Tonhalle: Zürcher Kammerorchester.

Leitung: Edmond de Stoutz. Solisten. – Kongresshaus: Jazzkonzert Duke Ellington. – Kunsthaussaal: Camerata

15. Tonhalle: Liederabend Grace Bumbry.

 Ionnalie: Liederabend Grace Bumbry.
 Schauspielhaus: Galas Karsenty.
 Tonhalle: Symphoniekonzert.
 Tonhalle: Orchestre Lamoureux Paris.
 Leitung und Solist: Lorin Maazel. –
 Zunfthaus zur Meise: Violoncellorezital Frédéric Mottier. Am Flügel: Irma Schaichet.

1rma Schaichet.
21. Tonhalle: Kavierrezital Stefan
Askenase mit Tonhalle-Orchester.
Leitung: Räto Tschupp.
21.Febr./9.März. Zürcher Werkbühne:
«Der Glapion-Effekt», Komödie von
Jacques Audiberti.
25. Städt.Podium: Basler Musiker. —
Tonhalla: Visiogenellochest Aller.

Tonhalle: Violoncelloabend Klaus
Heitz.
26., 28. Tonhalle: Symphoniekonzerte.
Leitung: Johannes Fuchs. Mitwirkend:
Kammerchor Zürich. Solisten.
27. Tonhalle: Klavierabend Jean Fonda.
März: 1. Tonhalle: Orchesterkonzert
Helmuth Reichel.
3. Tonhalle: Klavierrezital Jan Smeterlin.
4. Schauspielhaus: Productions Herbert.
5. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung:
Hans Willi Haeusslein. Solist: Pierre
Fournier, Violoncello.
Ausstellungen und Messen:
Februar. Zoologisches Museum der Tonhalle: Violoncelloabend Klaus

Februar. Zoologisches Museum der Universität: Sonderausstellung

Universitat: Sonderaussteiling «Gefährdete und ausgerottete Tiere». Bis 10. Kunsthaus: Sengai 1750–1837 (Japan), Zen-Malerei. – Kunsthaus: W.Hartung, Gemälde. Bis 17. Städt. Kunstkammer «Zum Strau-

Bis 17. Städt. Kunstkammer «Zum Strau Hoff»: Karl Madritsch/Fred Knecht. Bis 24. Kunstgewerbemuseum: «Die Plakate des Jahres 1962». Bis 28. Graph. Sammlung der ETH: «Graphik aus Vergangenheit und Gegenwart». – Helmhaus: Französische Architektur. 8/10. Kongresshaue; Internationale.

Französische Architektur.
8./10. Kongresshaus: Internationale
Katzenausstellung.
16.Febr./27. April. Kunsthaus: J.Bazaine/
J.Villon, Gemälde.
22./25. «Zürich-Tor», Spreitenbach:
Nordostschweizerische Ausstellung für
Hauswirtschaft.
25.Febr./1. März. Nachtour Frühighrs-/

Sommerkollektionen 1963 des Export-verbandes der Schweizerischen Beklei-dungsindustrie. 2.März/21.April. Kunstgewerbemuseum:

«Esthétique industrielle en France». Folklore:

März: 3. Fastnachtsumzug.

Sport: Februar: 9. Hallenstadion: Eishockey-Meisterschaftsspiel.

Meisterschaftsspiel.

9,/10. Nationale Badminton-Meisterschaften.

10. Hallenstadion: Radrennen.

16. Eishockey: Schweiz-USA
(Hallenstadion).

19. Handball: Schweiz-Island.

Diverses: Februar: Bis 23. «Semaines françaises». 16. Kongresshaus: TCS-Ball.

März: 2., 4. Kongresshaus: Künstler-Maskenbälle. Maskenbälle.

Das ganze Jahr. Museum Rietberg
(Sammlung von der Heydt): Ständige
Ausstellung von Werken außereuropäischer Kunst. – Nationalbankgebäude: Trachtenausstellung des
Schweizer Heimatwerks. –
Schweizer Beurstetsen beloge Schweizer Baumusterzentrale: Permanente Baufachausstellung. – Schweizerisches Landesmuseum. – Zunfthaus zur Meise: Schweizerische Porzellane und Fayencen. - Beim Zoo:

Schweizer Alpenbahnmodell.

Zweisimmen Februar: 9. Ski: 26.Rinderberg-Derby.

16. 6.Nachtslalom. 17. Rinderberg: Skipredigt. März: 2./3. Aufführungen der Trachtengruppe.